



National Defence

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Défense nationale

Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE
L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**

Bid Receiving - PWGSC - Réception des soumissions - TPSGC
11 Laurier St. - 11 rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 - Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Chariots Élévateurs (Stock-picker), À Fourche, À Commande Électrique, Camions Electric Motor Driven Stock-picker, Forklift, Trucks		Amendment No. - N° modif. 001
Solicitation No. N° de l'invitation W8476-196051/A	Date of Amendment Date de modification 05 août 2019	
Address enquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : Joe Shepstone		
Telephone No. - N° de telephone 819-939-3040		E-Mail Address - Courriel victor.shepstone@forces.gc.ca
Destination Specified Herein Précisé dans les présentes		

Instructions: Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions : Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Delivery required Livraison exigée See herein - Voir aux présentes	Delivery offered Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print): La personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) :	
Name - Nom	Title - Titre
Signature	Date

Solicitation Closes - L'invitation prend fin
At - à :
2:00 PM - 14:00
On - le :
28 août 2019
Time Zone - Fuseau Horaire : Eastern Daylight Time (EDT) Heure avancée de l'Est (HAE)

LA PRÉSENTE MODIFICATION À L'INVITATION À SOUMISSIONNER VISE À :

1. Donner des précisions et à répondre aux questions des fournisseurs éventuels.

QUESTIONS ET RÉPONSES

Question 1	Page 4 de 16 Section 1.4. Tableau récapitulatif des besoins (hauteur de la plate-forme) Veuillez indiquer si une hauteur de plate-forme de 172 pouces serait acceptable.
Réponse 1	Non - une hauteur de plate-forme de 172 pouces n'est pas acceptable pour cette application.

Question 1	Page 9 de 16 Section 3.15. Système électrique (b) Veuillez indiquer si un système électrique de 24 volts serait acceptable.
Réponse 1	Oui - un système électrique de 24 volts est acceptable. La section 3.15 de la description d'achat sera révisée en conséquence.

CETTE DEMANDE DE SOUMISSIONS EST MODIFIÉE PAR LA PRÉSENTE COMME SUIT :

- 1.1 SUPPRIMER de la description d'achat, page 9, section 3.15 (b) du système électrique: «Le véhicule **doit** être équipé d'un système de batterie ayant un voltage d'au moins 36 volt;» et

REMPACER par «Le véhicule **doit** être équipé d'un système de batterie ayant un voltage d'au moins 24 volt;».

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE MEURENT INCHANGÉES.